

### EDITORIAL

## EMPRESA COMUN

No solamente suscribimos, sino que recalamos las certeras exhortaciones que el jefe del Estado ha dirigido a nuestros conciudadanos invitándonos a seguirle, con ánimo pronto y bien dispuesto, en esta etapa final de la obra constituyente del nuevo Estado. Con él les pedimos a los unos, a los de la primera hora, que no se tengan por los autores únicos, y mucho menos por los únicos actores y usufructuarios del Régimen nacional. A los otros, a quienes se han ido incorporando, y son legión, a las tareas políticas de los últimos años, que tomen a conciencia la colaboración leal y decidida en la parte que resta de la común empresa. Y, en fin, a quienes hasta ahora se han mantenido al margen de toda colaboración, sea por no haberse creído convocados o por haber jugado puerilmente la carta de la catástrofe, siempre a la inútil espera de la caída del Régimen, que dejen esa actitud y se incorporen al gran empeño nacional, en la seguridad de que, como los miembros de la parábola evangélica, no por ser operarios de las última hora han de recibir trato distinto que el resto de sus compatriotas.

Es la empresa común en la firme cimentación del suelo sobre la que se asienta el porvenir de la Patria. Cíclicamente, en la historia de los pueblos se presentan coyunturas felices que, si son bien aprovechadas, les hacen ascender en poco tiempo más que en largos períodos de marasmo. Creemos que a nuestra Patria le regala ahora la Providencia uno de estos momentos venturosos. Y excitamos — como lo hace la gran prensa nacional — a nuestros compatriotas todos, a quienes nos gobiernan y a los gobernados, a aquellos que se mueven en la esfera del mando o de la representación y a quienes permanecen en el área de la opinión pública, a que aprovechen esta feliz coyuntura para levantar, por el esfuerzo conjunto de todos y en poco tiempo, al más alto nivel a nuestro pueblo.

## Próximas manifestaciones antiespañolas en Italia

### Homenajes a las brigadas internacionales con autorización oficial

ROMA.—El partido comunista italiano, aprovechando la serie de actos que tendrán lugar en Bolonia con motivo del vigésimo aniversario de la liberación de la ciudad por las fuerzas anglo-ortamericanas, se propone organizar una serie de manifestaciones populares en contra de España.

Con autorización de las autoridades, se descubrirá una placa en una plaza pública, recordatoria de

los italianos que militaron en las tristemente célebres brigadas internacionales. A continuación se celebrará una manifestación en la plaza Mayor bolonesa. Se afirma que harán uso de la palabra el vicesecretario del partido comunista italiano, Luigi Longo, ex comandante de la brigada Garibaldi, así como el comunista Alvarez del Vayo y el llamado «poeta» Marcos Ana, expulsado de varios países de Europa y América del Sur, y en la actualidad «huesped de honor» de los comunistas italianos.

Un acto incomprensiblemente autorizado por las autoridades italianas, al que además se han adherido el alcalde rojo de Florencia, La Pira, y el actual vicepresidente del Gobierno, Pietro Nenni, que fue comisario político de las brigadas internacionales en España.—EFE.

## Peligro de epidemia en Bélgica

### Alarma ante el hacinamiento causado en los hospitales por la huelga de médicos

BRUSELAS.—Los médicos belgas adscritos a los servicios sanitarios de urgencia han advertido al Gobierno que existe un grave peligro de contagio de enfermedades en los hospitales por no poder aislar a los enfermos contagiosos de los que no lo son.

Los médicos de los hospitales públicos y de las clínicas privadas han declarado que la situación es especialmente trágica en el caso de los niños enfermos. Algunos niños griposos están acostados junto a otros que padecen sarampión, agregan los doctores.

Los jefes de la huelga médica de Bélgica han manifestado que la huelga pudiera terminarse a finales de la presente semana si tienen éxito los esfuerzos de mediación que vienen llevándose a cabo desde ayer.

## Hacia un concepto europeo de la educación

### Reunión de la Comisión Coordinadora del Concilio

CIUDAD DEL VATICANO.—La Comisión de Coordinación del Concilio Ecueménico se ha reunido hoy para discutir la cuestión de una mayor rapidez en los debates. Es la cuarta reunión que ha celebrado desde que se clausuró la segunda etapa del Concilio, el 4 de diciembre pasado.

Entre los presentes se hallaban el secretario general del Concilio, monseñor Felici, y el arzobispo de Madrid, doctor Morcillo, que es uno de los cinco subsecretarios del Concilio.—EFE.

## PALABRAS DEL SEÑOR LORA TAMAYO EN LONDRES

LONDRES.—«Creo que estamos alcanzando una auténtica concepción europea de la educación», ha declarado el señor Lora Tamayo, ministro de Educación Nacional, al término de la importante conferencia de ministros europeos que se ha venido celebrando en Londres estos días. La conferencia se ha dedicado fundamentalmente a las tres cuestiones siguientes: planificación e inversiones en la enseñanza, investigación en materia pedagógica y acceso a la enseñanza superior. Pone de relieve la creciente necesidad que se hace sentir de escuelas, universidades y otras instituciones educativas.

### INFORME PRESENTADO EN PARIS

PARIS.—Don Joaquín Tena Artigas, director general de Enseñanza Primaria, del ministerio de Educación Nacional español, ha presentado ayer en el «Seminario sobre problemas y estrategia del planeamiento de la educación», que se celebra en la Casa de la Unesco, el informe titulado «Las necesidades de educación y el desarrollo económico-social de España», documento preparado por economistas y educadores, en el que se fijan las metas a alcanzar en todos los ramos de la enseñanza para el año 1975.—EFE.

## La boda de Constantino de Grecia, el 18 de septiembre

La princesa Ana María de Dinamarca y el Rey Constantino de Grecia contraerán matrimonio en Atenas el 18 de septiembre, ha anunciado la corte danesa.

## Hay que extirpar el capitalismo, dice Ben Bella

ARGEL.—El Presidente Ben Bella, al inaugurar el congreso del F. L. N., ha manifestado:

«Se trata de reactivar el proceso revolucionario, de enriquecer el programa de Trípoli y de establecer estructuras democráticas en todas las esferas.»

Prosiguió: «Mientras que no hayamos extirpado definitivamente el capitalismo, la contrarrevolución, representada por el F. F. S. (Frente de Fuerzas Socialistas, de Ait Ahmed), el P. R. S. (Partido

de la Revolución Socialista, de Mohamed Boudiaf) y el liberalismo abstracto (alusión, sin duda, a Ferhat Abbas), encontrará siempre una base en nuestro país.»—EFE.

### BOUDIAF ATACA AL F. L. N.

PARIS.—Los actuales responsables del poder en Argelia hacen «falso socialismo», ha declarado en la televisión francesa Mohamed Boudiaf, antiguo compañero de cautividad de Ben Bella, que figura ahora entre sus adversarios.

Ha declarado además que el congreso del F. L. N. sería válido si todos los dirigentes del G.P.R.A. estuviesen presentes. Por el contrario, sólo un «clan» es el que participa en la actualidad, ha añadido. A continuación afirmó que «lo que se hace actualmente en Argelia no puede durar.»—EFE.

## El presidente De Gaulle ha sido operado esta mañana en un hospital de París

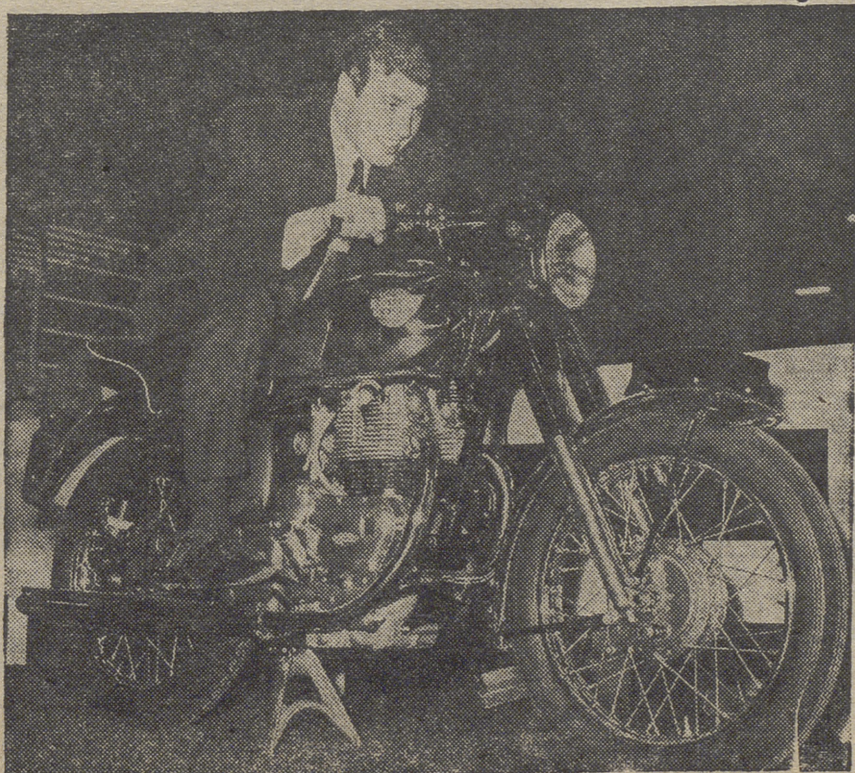
Este, previamente había sido desalojado de enfermos y puesto bajo especial protección policial

El secretario de Defensa de EE. UU. anuncia el cierre de varias instalaciones militares, para hacer economías

(Ver ACTUALIDAD en pág. 8).

## PESO PESADO Y MOTO POTENTE

Algo así como la conjunción de dos colosos en muy diversos aspectos... en cierto modo deportivos. Billy Walker, uno de los boxeadores más prometedores pertenecientes a la categoría de pesos pesados, prueba más motocicletas de 750 c. c., la más potente de cuantas se exhibieron en un certamen Internacional de la bicicleta y la motocicleta.





# AVILA HACE MEDIO SIGLO

Las fiestas del Centenario de la Beatificación de Santa Teresa. Se reciben noticias de Madrid de estar preparándose peregrinaciones para Avila: dos en abril, diecisiete en mayo, junio, julio y agosto y una grandiosa para el día 15 de octubre. Y de Valencia nos comunican que ya están organizadas tres peregrinaciones y se va a la cuarta. Se llevarán vagones de flores a Avila y Alba y los estandartes se están haciendo a todo lujo. Y aquel país de artistas prepara letra y música de un himno que va a llamar la atención de las gentes. Se están organizando peregrinaciones en Cataluña, Asturias, Galicia y Andalucía, Aragón, Vascongadas y Navarra.

—Olavarría condecorado. Ha producido inmensa satisfacción entre sus muchas amistades de Avila el que Su Majestad el Rey (que Dios guarde) se ha dignado conceder al Mayor de Intendencia don Cesáreo Olavarría Martínez la Cruz del Mérito Militar, con distintivo blanco, pensionada con el 20 por ciento de su actual empleo. El informe en que se funda esa concesión detalla la labor verdaderamente extraordinaria como profesor de Alemán de la Academia de Intendencia. Sin texto alguno la inició con gran sabiduría y con explicaciones y apuntes que han merecido unánimes elogios hizo una muy completa «Gramática Alemana Militar» que a la vez fue adoptada, como texto, por las demás Academias Militares. El Emperador de Alemania la conoció y la elogió concediéndole por ello la Orden de San Miguel de Baviera y Medalla de Plata en la gran Exposición Hispano-Francesa, completando sus estudios del idioma mencionado con la publicación de un «Diccionario técnico-automovilista y de Aeronáutica» en alemán, francés y español, todo esto haciéndolo compatible con los cargos de habilitado, cajero, capitán de la Compañía y exámenes de Ingreso, manifestando siempre un muy alto espíritu militar». Enhorabuena al simpático intendente, que hacemos extensiva a sus familiares, entre ellos el presidente de la Diputación Provincial y decano del Cuerpo de Abogados de Avila don Félix Bragado.

—En la mañana de hoy, terminadas las Horas Canónicas, dieron comienzo los ejercicios de oposición en lengua latina y castellana a la canongía vacante en esta Catedral por promoción a la dignidad de Arcediano de don Bernabé de Juan, secretario del Obispado. Formaron el Tribunal con el ilustrísimo Prelado, que preside, los señores canónigos que siguen: José Martínez Ramón, arcepreste; Froilán Perrino, lectoral; Baldomero Torres y Nemesio Martín, canónigos. Los opositores son los siguientes señores: Eduardo del Campo, Justo Sánchez y Julio de la Calle, beneficiados de la Catedral; Leoncio Hernández, Valentín Cid, Benjamín García,

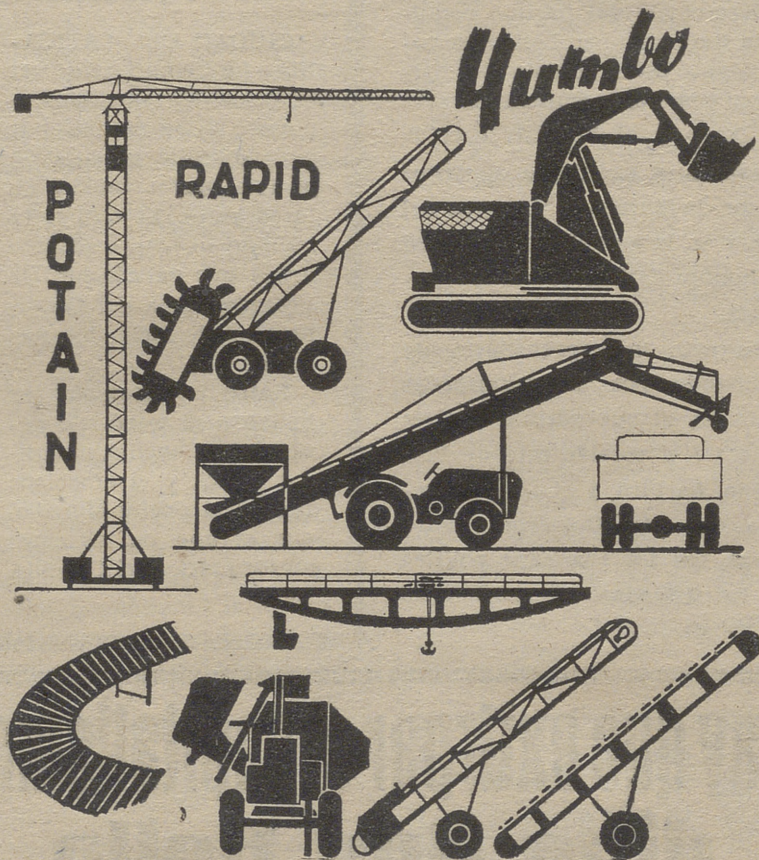
curas, respectivamente, de Guisando, Fuente el Sol y de Rágame, y don Samuel López Aldea, coadjutor de Olmedo. Lugar de la oposición: Sacristía de la Catedral. El público que asista puede colocarse en la antesacristía. Los primeros ejercicios serán en latín y el último, predicación en castellano. Lo decimos esto para que los señores y señoras seglares que no sepan latín no se molesten en ir a la Catedral. Terminados los ejercicios latinos, se predicará en nuestra lengua desde uno de los pulpitos de la Capilla Mayor. Ya lo anunciaremos. El señor Obispo verá con mucho gusto el que los abulenses asistan, ya que de la predicación evangélica pueden sacar mucho fruto.

## ¿Irá el Papa a Bombay?

BOMBAY.—Ante la reiterada pregunta popular de si el Papa Pablo VI irá a Bombay cuando se celebre el XXXVIII Congreso Eucarístico Internacional, el Cardenal Valerian Gracias, arzobispo de Bombay, volvió a contestar: «No lo sé». El cardenal añadió que la respuesta más atinada es la dada por un niño a otro cuando éste preguntó en clase si iba a ir el Papa a la India. Antes de que la religiosa contestara, replicó: «Cállate. El Padre Santo todavía no ha decidido». —(OFIM).

## Se vende piso nuevo

Razón: Gestoría Pardo. Doctor Fleming, 1. Avila.



Precisamos agentes de ventas conocedores de esta maquinaria, edad máxima 45 años, a ser posible con coche. Escribir con «curriculum vitae» a TALLERES UNIDOS, S. A. Calle Juslibol, n.º 14. ZARAGOZA.

## LOS OCHENTA DE LUQUERO ELEGIA EN BROMA

Me entero de que has hecho los ochenta —tengo hace días los setenta y cinco— y estoy que corro, trote, salto y brinco, para felicitarte por la imprenta.

Para los dos no olvides que ella cuenta pues la víctima fue de nuestro ahinco y ahora te escapas y después te trinco nuestro tipo sus tipos alimenta.

Te recuerdo a los veinte en tus desvelos con el amplio flexible de anchos vuelos con tu chalina y tu bigote intonso.

Paseábamos los versos y las prosas por una calle de las más famosas, la de los nardos del llorado Alonso.

— x —

Villaespasa, Andresito, Trigo y Rueda, con gesto admirativo el más dilecto —Sanchiz desentonaba en nuestro afecto— «alcaleaban» por igual vereda.

Al conversar con voz nada de queda la gente comentaba este defecto creyéndonos nosotros, en efecto, unos chicos más grandes que Pereda.

La juventud nos impulsaba intensa. Llegamos a salir pronto en la prensa junto a firmas ide miedo! genios puros.

La realidad se impuso presurosa y dejamos los versos por la prosa para poder cobrar tres limpios duros.

— x —

Te acuerdas, bien lo sé, de aquél «Pro Arte», cura eficaz para vencer al tedio, en que Fernández Grado, sin remedio, puso al metro infeliz de nuestra parte.

Y aquélla «Prensa Gráfica», baluarte de Emilio del Villar (con la H en medio que descifrar no pudo nuestro asedio) y donde nuestra fama hizo su encarte.

«Gran Vida» también tuvo su importancia. A mi me recogió en la tierna infancia y sus columnas fueron siempre fieles.

Imposible olvidar, tan elegante, con su papel couché siempre flamante, y el bueno Castro Lés, vulgo «Caireles».

— x —

En Avila después nos encontramos, sólo con vernos nos reconocimos, si en un cuarto de siglo no nos vimos nada de eso importó... nos abrazamos.

Calle de San Millán, un bar, bebamos por dulces tiempos que en Madrid vivimos con versos de ilusión que convertimos en empleos y en tierras que sudamos.

Tú más que yo aún sigues en la brecha. La Musa que te inspira da su flecha sin temor a fugaces desengaños.

Y yo espero leer tus nuevos versos con igual juventud, claros y tersos, durante tus segundos ochenta años.

Julio ACHA.

## ¡Españoles y extranjeros, la Legión os espera!!

**PARA LOS TERCIOS SAHARIANOS: HABER INICIAL** del Legionario diariamente en mano, 29,50 pesetas, aumentando a 33,50, 35,50, 38,50 y 40,50 pesetas diarias, según años de servicio y destacamentos. Pluses de nomadeo. Además, comida sana y abundante y **PREMIOS** anuales en metálico, por permanencia. **PRIMAS DE ENGANCHE EN MANO:** Por tres años, 2.000 pesetas; por cuatro, 2.800 y por cinco, 3.800 pesetas. Masita para vestuario y **PRIMAS DE REENGANCHE** anuales. **PARA LOS TERCIOS DE LAS PLAZAS AFRICANAS:** Crecido haber diario en mano, aumentando por años de servicios. **PRIMAS DE ENGANCHE,** comida y masita para vestuario.

**PERMISOS:** Cada SEIS MESES, 15 días; cada AÑO, 40 días (según reenganche), y con viajes al punto elegido, abonados por el Estado. Permisos extraordinarios justificados.

**ACUDID** a alistaros al Banderín de Enganche instalado en el Gobierno Militar de la provincia, con la documentación siguiente:

**MAYORES DE EDAD:** Los que manifiesten ser mayores de edad, no precisan documentación alguna.

**MENORES DE EDAD:** Consentimiento paterno, materno o de tutor.

**CONDICIONES:** Edad, de 18 a 35 años. Talla mínima, 1'650 metros (puede modificarse). Ser soltero o viudo sin hijos.

**TROPA EN FILAS:** Pueden ingresar en LA LEGION por 16 meses, dos o más años, con ha-

## Almacenista

Nombramos por cada provincia de los Rodamientos ingleses «R&M», abonando el stock mínimo y facturando directamente. Para informes: PEYCAR, S. L.—Avenida José Antonio, 55. MADRID-13.

beres legionarios, solicitándolo, por instancia, del General Subinspector de la LEGION.

**EXTRANJEROS:** En iguales condiciones.

**INFORMAROS EN LOS AYUNTAMIENTOS Y PUESTOS DE LA GUARDIA CIVIL.**

## Publicaciones

### Familia Española

La revista «Familia Española», que edita la Secretaría General Permanente de los Congresos de la Familia Española, dedica su número de abril a glosar estos últimos veinticinco años de paz desde el punto de vista de la institución familiar.

Encabeza el número una encuesta en la que intervienen cinco ministros, dos consejeros del Reino, el obispo titular de Miletopolis, el embajador de España en las Naciones Unidas, el director general de Sanidad, dos dirigentes de Asociaciones familiares y un catedrático. Las opiniones de todos ellos ofrecen la diversidad propia de los diferentes ángulos de vista, pero, en su conjunto, señalan el gran paso que desde 1939 ha dado la institución familiar, a la que se abren las mejores posibilidades de cara al porvenir.

Completan el sumario de este número, compuesto de 230 páginas con más de cien fotografías reproducidas en papel couché, diversos artículos en los que se abordan los siguientes temas: presencia de la familia en el último cuarto de siglo; la realidad socioreligiosa; la familia campesina; el derecho familiar; la mujer; estadística, vivienda; alimentación; arquitectura, urbanismo y decoración; turismo; sanidad; humor, etc.

## TV Programas para mañana día 18 SOBREMESA

2,15, Avance de telediario; 2,17, Primera página; 2,30, Tercer grado; 3,00, Telediario; 3,20, Teletrónica internacional; 3,30, Fin de semana; 3,40, Discorama; 4,00, Final.

### TARDE

4,01, Dibujos animados; 4,10, Sesión de tarde.

### INFANTIL

6,00, Walter y los Corchea; 6,30, Cine cómico; 6,45, Solo para menores.

### NOCHE

7,00, Visado para el futuro; 7,30, Telefilme seriado; 8,00, El barquito de papel; 8,30, Dibujos animados; 8,40, Voy a contarles un caso; 9,00, La escuela de los maridos; 9,30, Telediario; 9,50, El tiempo; 9,55, Marcando el compás; 10,00, Esta es su vida; 10,30, Gran parada; 12,30, Telediario; 12,50, El programa de mañana; 12,55, Medianoche; 1,00, Cierre.

## TV

## IBERIA

Diferente a todos  
Asistencia técnica garantizada  
**García & San Frutos, S. L.**  
Avenida José Antonio, 22  
Teléfonos 1634 y 2451

**CANTERO - MARMOLISTA**  
Se hacen toda clase de trabajos en piedra de granito y mármol  
**VIUDA DE JULIO LASTRAS**  
Paseo de la Encarnación  
Carretera del Cementerio  
Teléfono 2558 AVILA



**COLABORACIONES**

**LA IGLESIA ANTE LA DISCRIMINACION RACIAL**

Por el P. José M.<sup>a</sup> Llanos, S. J.

Simultáneamente a como se desarrolla el movimiento ecuménico que va dejando su impacto en situaciones tan difíciles por ejemplo como la de los cristianos en Rusia (la nueva campaña de ateísmo en la U. R. S. S. ha dado lugar a una reacción occidental de repulsa, interesantísima), se va extendiendo por el planeta un nuevo tipo de racismo intransigente que contradice con saña a todo lo que el ecumenismo trae de comprensión, de benevolencia, de diálogo.

Los brotes discriminatorios son muchos y diferentes, sin relación alguna entre sí, pero respondiendo sin duda a un clima universal que se opone a todas las diversas manifestaciones, incluso en el terreno político, del aire ecumenista. Ahí tenemos, por ejemplo, el caso de Israel, donde las fuertes y duras minorías religiosas se empeñan en acabar con la libertad de las misiones cristianas en Tierra Santa; intransigencia racial en el joven país que blasona de un alto grado de cultura. Y con Israel, tras el caso de Ceylán, ahora es Paquistán también en su zona de oriente despertando fervores islámicos que obligan a emigrar a los cristianos hacia la India. Y siempre por motivos de raza más que de religión.

Pero es en Africa donde la discriminación está tomando caracteres de tragedia. Tras Somalia,

enfrentada con Etiopia, es el Sudán, empeñado en acabar con las resistencias de los negros del Sur islamizando aquellas inmensas zonas que se resisten a ser dominadas por los árabes. Y más abajo, Ruanda, el país cristiano de mayor horizonte, que ha vivido semanas sangrientas en las que su problema tribal ha alcanzado cimas espantosas. Y los pequeños hutus, mayoría del país y bien cristianizada—casi la mitad del país es católico—han pretendido acabar con las minorías de sus antiguos dominadores, los Tutsi, por medio de matanzas masivas. Y más por debajo todavía, Sudáfrica—otra vez el racismo en el plano del país culto—llevando adelante los planes del «apartheid» contra los que se oponen en vano católicos y protestantes. Problema y solución equivocada que encuentran su «doble» en los mismos Estados Unidos donde los negros, cada día más excitados, hablan ya de resistencias violentas, si no se les concede la plenitud de los derechos del blanco, y de constituir un país negro dentro del mismo y enorme U. S. A.

Brotos todos éstos que responden a un anacrónico sentido racial que creíamos bastante superado pero que en el fondo de la humanidad sigue operando. La sombra de Hitler resulta que cruza entre buena parte de esta humanidad que lo maldijo. Situación

vergonzosa y de difícil salida que nos obliga a preguntar: ¿y la Iglesia, qué actitud está tomando ante tantos casos? Pregunta que no tiene más que una respuesta, aunque, por desgracia, no todos los católicos la repitan con igual fervor. La Iglesia ante todo sufre en su seno esta tensión y oposición violenta; el racismo continúa siendo un fenómeno no totalmente separado de las masas de los cristianos; diríamos que por desgracia es un hecho casero todavía.

Los episcopados de diversos países escriben sus cartas con la doctrina clara sin dejarse llevar de sutilezas políticas equivocadas, como en el caso de Sudáfrica. Tanto los obispos de este país como los de U. S. A. y como los de Ruanda acaban de volver a decir como la Iglesia es contraria a toda discriminación entre los hijos de Dios. No hay más que una misma respuesta, aunque ésta adquiera matices diferentes según la situación de los católicos comprometidos en el problema. En Israel no cabe sino el silencio y la paciencia, en el Sudán ha habido que protestar por la expulsión de los misioneros, aunque haya que reconocer que es muy posible que algunos de ellos hayan podido contribuir a la licita resistencia que hacen los negros a la islamización y dominio de los árabes.

¿Qué difícil es entonces distinguir el plano de lo político del plano de lo religioso! El escandaloso hecho de la discriminación racial es ante todo un hecho político más que una herejía. De aquí la prudencia con que la jerarquía eclesiástica haya tenido y tenga que actuar. El caso de Ruanda es bien elocuente. Ruanda, donde tanto los tutsi como los hutus cuentan con espléndidas minorías de católicos y... con no menos indiscutibles fallos en justicia y caridad. Y sumemos la situación en los Estados Unidos, donde los católicos de los estados sudistas se manifiestan a veces con una clara actitud segregacionista.

El enemigo, el error, no está pues fuera de casa. Se introduce por doquier, frente a él no cabe ni el espíritu de antigua cruzada ni el silencio indiferente. Y lo que complica más la cosa: la misma justicia a veces se pone del lado de la violencia en su forma resistente; entonces ya estamos en la política confundiendo la recta doctrina del sacrificio, el perdón, la paciencia... ¿Con qué tacto tiene a veces la jerarquía de la Iglesia que ir condenando sin hundir a los condenados e ir perdonando sin confundir con su benevolencia y su misericordia! El caso tan actual del racismo tanto asiático como africano, como americano, como europeo, es un caso típico ante el cual la enseñanza eclesiástica y la actitud de los católi-

**El estómago en la pantalla RECEPTORA**

La primera transmisión directa del interior del estómago

“Un gran momento en la historia de la medicina“

ERLANGEN. (Por el doctor Johann Mauthner)—Algunos centenares de médicos y estudiantes siguieron recientemente con la mayor atención la primera transmisión por televisión del interior del estómago humano. En la Clínica Médica de la Universidad de Erlangen estaba en la sala contigua el paciente, de cuyo estómago un cabo especial conducía directamente a la cámara de televisión que transmitía las imágenes a la pantalla receptora. Hasta ahora ningún método gastroscópico había permitido ofrecer una visión tan clara y tan nitida del interior del estómago.

Ya hace más de noventa años, el médico alemán A. Kussmaul, hizo la primera tentativa de penetrar en el estómago humano por medio de un tubo de metal con una lámpara. Sin embargo, sólo en 1910 se logró llevar a cabo la primera gastroscopia, o sea reflejando por espejos el interior del estómago. En cambio, las imágenes gastroscópicas tenían el gran inconveniente de no ser suficientemente claras y nitidas. Estas dificultades fueron ahora superadas por un nuevo método.

El gastroscopio desarrollado en la Alemania Occidental consiste de un cable conductor de luz en cuyo interior 150.000 fibras de vidrio forman un cordón de seis milímetros de diámetro. Cada una de las fibras de sólo algunos centésimos de milímetro de espesor tiene el efecto de un tubo flexible cuyas paredes interiores reflejan las imágenes. De este modo se conduce la luz, de claridad siempre igual, del comienzo de la fibra hasta su fin. Cada una de las fibras de vidrio transmite sólo un punto minúsculo de la imagen. Los 150.000 puntos producen, en su totalidad, un retículo de ima-

gen claro, extraordinariamente nítido que por iluminación y amplificación es transformado en la imagen de televisión, que, como es sabido, consiste igualmente en un retículo.

La primera transmisión por televisión del interior de un estómago en pleno funcionamiento, demostrada por los dos médicos de la Clínica de Erlangen, profesor N. Henning y docente K. Heinkel, permitió a los médicos y estudiantes asistir a un gran momento en la historia de la medicina. La novedad de ese proceso reside no sólo en que se alcanzó la perfección en la gastroscopia sino en que en el porvenir será posible observar también los procesos en el interior de otros organismos, lo que facilitará el diagnóstico, la terapia y cualesquiera intervenciones quirúrgicas las que, además, podrán ser observadas en la pantalla del aparato de televisión.

La Gestoría García Pardo le recuerda que en su **ACADEMIA DE CONDUCTORES SAN CRISTOBAL** puede obtener el carnet que desea Dr. Fleming. 1 AVILA

**Vendo solar**

620 m2. sito en Batalla de Teruel, teléfono 13 57

**Un gigantesco espejo telescópico de cristal**

MAGUNCIA.—Tiene el aspecto de una gigantesca torta el espejo telescópico que una conocida fábrica de la Alemania Occidental sacó hace poco del horno de templear. Cinco meses tardó el proceso de enfriamiento del bloque de cristal a la temperatura normal. Es preciso este enfriamiento lentísimo para evitar que se produzcan resquebrajaduras y rajaduras. El vidrio tiene un diámetro de 2,15 metros, un espesor de 60 centímetros y un peso de 7,5 toneladas. Su valor es de 300.000 marcos (75.000 dólares), pero no se venderá este espejo, pues desde un principio su manufactura no representó sino un experimento científico. Se trata en este espejo telescópico del grado anterior de un plato mayor, de 3.50 metros de diámetro. Sólo ese nuevo producto será destinado a un observatorio astronómico que varios países europeos proyectan erigir juntos. Todavía no ha sido determinado el sitio en que se construirá, pero se intenta que éste se halle en el hemisferio meridional.

**LA PROXIMA VEZ TOME 103 Bobadilla**

cos obliga a tanta caridad como prudencia. Lo único que está claro, lo único que es siempre evidente y evangélico, es que la cruz redime. De esto no nos puede caber duda. Y me refiero no a la cruz de la empuñadura, sino a la otra...

**Ciudades monumentales y plazas industriales**

El Estado, la provincia, el municipio, todos los poderes clásicos de nuestros estamentos nacionales están demostrando en esta hora trascendental y acaso única en la Historia de España, un anhelo, un noble afán por el resurgimiento, por la prosperidad, por la riqueza, que, dentro de nuestras posibilidades pueden realizarse con la industrialización de nuestra patria, con planes de desarrollo, que pueden y deben llevarse a efecto, dando un vigoroso mentís a la nefasta y errónea leyenda de nuestra pobreza. España no es tan pobre, como —a fuerza de repetirlo— nos hemos llegado a creer. Esto trataremos de demostrarlo en otra ocasión.

Con motivo de una pretendida industrialización de Toledo, la Real Academia de la Historia y algunos artistas de gran prestigio, han opinado en contra de tal industrialización. Un ilustre español, don Gregorio Marañón Moysa opina todo lo contrario, considerando que, precisamente por ser Toledo una gran ciudad monumental, tiene derecho, no solamente a vivir de su pasado, sino también de su futuro. Con esta

opinión tan razonada y justa —a nuestro entender— estamos completamente de acuerdo.

Que hubieran sido las monumentales ciudades de Europa, Asia o Africa si se hubieran encasquillado solamente en su histórico pasado? ¿Qué serían hoy —pongamos como ejemplo— Marsella, Viena, Berlín, Calcuta, la antigua colonia anglo-india, Tokio, el antiguo Yedo; el Cairo y tantas ciudades artísticas e históricas, si solamente hubieran mirado hacia atrás?

¿Qué hubiera sido y qué seguiría siendo nuestra única Avila, si solamente nos hubiéramos limitado al grandioso cinturón de piedra que la rodea y aprisiona?...

Creemos firmemente que es, no solamente compatible, sino absolutamente necesario, que las ciudades monumentales de España, tengan, además de esos alicientes monumentales, los complejos industriales que se puedan instalar, dentro de sus posibilidades ya que, precisamente por su pasado tienen derecho.

No creemos que, porque Avila tenga varias fábricas de harinas y una factoría industrial se le haya quitado algo de su valor histórico y monumental. Lo único que debe hacerse es que las futuras instalaciones industriales y urbanísticas se efectúen a la distancia y en sitios que no dañen en absoluto los conjuntos monumentales de nuestras ciudades, evitando las enormes barbaridades cometidas en el pasado siglo.

Tomás Jiménez Vaquero.

**LAS CANCELAS BAR RESTAURANTE Bodas - Banquetes Comuniones**

Cruz Vieja, 6. TL. 22 44

**Aprenda a conducir en Auto-Escuela Velasco** que le garantiza una rápida y eficiente enseñanza Plaza Teniente Arévalo, 3 - Avila - Tel. 1321



**Abulensismo**

El franciscanismo arevalense tiene un amplio anecdótico piadoso en las Crónicas Seráficas y en la tradición, que recogen los Memoriales Históricos de Ossorio Altamirano y de «Un Autor desconocido», transcritos en la obra de Montalvo DE LA HISTORIA DE AREVALO, y también por Martín Carramolino que vivió en el Convento de Descalzos alguna temporada. La bibliografía sobre el particular no puede ser más amplia sin salir del ámbito abulense, cuanto más si se indagase en los archivos a donde fueron a parar los documentos, crónicas, etcétera, conservados durante siglos en las bibliotecas conventuales arevalenses... Veamos algunas curiosas narraciones.

Había «in illo tempore» un caballero llamado Nuño Verdugo. Era él muy devoto del Seráfico San Francisco de Asís. Tenía en Segovia casada una hija «con otro caballero no de tan ajustadas costumbres, que trataba mal a su mujer». Como don Alfonso de Aragón a doña Urraca, «poníala las manos en la cara y los pies en el cuerpo»... Y así «como Nuño Verdugo fue a verlos en ocasión que el mal yerno estaba riñendo con su mujer y les topase en la pendencia, que debió ser pesada», reprendióle Nuño el mal trato a su hija; replicóle el yerno hasta querer perderle el respeto; sacaron las espadas y Nuño venció, bien que con sumo dolor como no podía menos de ser. Nuño se retiró a su hacienda de Sanchón, un lugar escondido en la Sierra...

Allí le buscaron dos hermanos del difunto, descubriéndole sentado junto a una fontana en delicioso paraje, bien ajeno a toda persecución en aquel momento. Ellos tomaron de inmediato la resolución de «gozar la ocasión», matándole. Y él conoció su peligro, encomendándose, como buen terciario franciscano que era, a su padre, San Francisco... Y quiso el Señor, que todo lo puede, que repentinamente se mudase para quienes le miraban apareciéndoles como sencillo y humilde fraile menor, al cual preguntaron por Nuño Verdugo: «Hermanos, contestó él, entrando en situación; no he visto a otra persona que a mí mismo».

Postráronse a sus pies los perseguidores pidiendo perdón. Y Nu-

**Excmo. Ayuntamiento de Avila**

ANUNCIO

**Campana de desratización**

Por el presente se pone en conocimiento del vecindario que el próximo lunes, día 20 de los corrientes, da comienzo en esta capital, la segunda fase de la campaña de desratización. Para consultas e informes deben dirigirse a la Inspección de la Policía Urbana, Plaza de la Victoria número 8.

Avila, 17 de abril de 1964.  
El alcalde, Emilio Macho Alonso

**Organización Nacional de Ciegos**  
Número premiado en el día 16  
**302**

**TURISMO Y PEREGRINACIONES**

ño Verdugo fue a Roma como peregrino en acción de gracias, «contándole al Papa cuanto le sucediera en su hacienda de Sanchón», recibiendo del Pontífice Sumo muchas reliquias con las cuales enriqueció Nuño Verdugo la Capilla de San Blas en el Convento de San Francisco, de la Observancia, de la muy noble ciudad de Arévalo, fundada por él.

Y comenta Ossorio Altamirano: «Ha sido este linaje de los Verdugos muy extendido, y fueron descendientes de él, en estos tiempos, Francisco Verdugo, del Hábito de Santiago y repostero mayor del Rey don Felipe II y regidor perpetuo de esta noble villa; don Juan Verdugo, noble Bando castellano de Mahón, que yacen sepultados en esta Capilla (alude a la de San Blas mencionada); el coronel Verdugo, que fue uno de los mejores soldados de Flandes, y don Fernando Verdugo, bien conocido en esta Corte, Caballero del Hábito de Santiago y capitán de la Guarda de Su Majestad.»

Sus heredamientos y casa solariega estaban en el lugar denominado Olmedilla no lejos de Arévalo. Y se añade que eran tantos los caballeros Verdugos que se reunían en la ciudad en el día de San Blas de cada año, «que ellos solos jugaban un juego de cañas en la plaza de San Francisco.»

Quien visitare el Convento de Santa Clara de Asís en Rapariegos, quedará sorprendido por el sepulcro existente en la iglesia de este Convento al lado del Evangelio, con las armas de Hernán Sánchez Palazuelos y doña Catalina Sánchez de Ungría, su mujer. Allí se narra una historia... Hernán Sánchez Palazuelos fue embajador de Juan I el de Aljabarrota y don Enrique III El Doliente. «En aquel tiempo se levantó aquel Azote de Dios (como él decía) el Gran Tamerlán de Persia... «Hernán Sánchez de Palazuelos y Payo Gómez de Sotomayor fueron embajadores de Castilla cerca de aquel emperador oriental. De aquel viaje quedaron muchos relatos, uno de ellos «Itinerario al Gran Tamuberque». Los embajadores de Castilla fueron bien recibidos, bien tratados, y recibieron de presente para su Rey «dos señoras hermosísimas, de tres hermanas que fueron parte de los despojos que cogió al Gran Turco Bayaceto, cuando le redujo a la jaula de hierro, sobre que subía a caballo, teniéndole metido en ella. «Dichas señoras eran nietas del Rey de Ungría... Tremendo el destino de la nación húngara, que ya en estas crónicas es mencionada como zona de litigio permanente. El Rey de Castilla en premio, dio a sus embajadores en matrimonio a tan nobles señoras bien que enamoradas de la cortesía de sus portadores en el viaje a nuestra Patria. Y ellos se vieron honradísimos de su parentela, contando como cuñado al hijo del Gran Tamerlán, casado con la hermana que había quedado en aquella Corte... La que fue casada con Hernán Sánchez de Palazuelos se llamaba Angelina de Grecia y mudó su nombre por el de Catalina Sánchez de Un-

gría, sin duda que por afecto hacía la reina Catalina de Lancaster, amor a su esposo Hernán Sánchez y recuerdo de su procedencia...

Muchos contrastes de amorosos encantos y melancolias, junto con motivos de estado. Empero, Argote de Molina, que estudia los linajes de Andalucía y habla de éste, «refiere unos versos bien antiguos, en que tales señoras lloraban su destierro y su cautiverio». Puede ocurrir que se inspirase en la suerte del matrimonio de Payo Gómez de Sotomayor, que en la vida no a todos los matrimonios va igual y en esto, como en la feria, cada cual suele contarle según le va en ella.

Ante el sepulcro de los Sánchez Ungría en el convento de Sanja Clara de Asís, de Rapariegos, con un áureo león en campo azul sobre el escudo, ideamos una vida de paz amorosa correspondiente a un matrimonio feliz. Es convento el de Rapariegos que tiene también tradición fundacional de tiempos del Seráfico San Francisco. Convento muy conocido de las damas de la Corte de la baja Edad Media por trabajos primorosos que las monjas realizaban al tiempo que se santificaban orando...

Pedro de ULACA.

**J. Sahagún de la Lastra**  
Especialista en huesos y articulaciones  
**RAYOS X**  
Titulado en el servicio del profesor  
Martín Lagos  
Consulta en Santo Tomé, 8  
Teléfono 2081

**Estancia del gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Avila, en Madrid**

Durante su última estancia en Madrid los días 13 y 14 del corriente, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Avila, señor Vaca de Osma, ha realizado diversas gestiones de interés provincial en la Secretaría General del Movimiento y en el Ministerio de Obras Públicas, saludando en el primero de dichos Departamentos, al titular del mis-

EL OFTALMOLOGO

**Dr. Luis Muñoz**

Suspende su consulta desde el 20 al 29 de este mes

**Organización Juvenil Española**

REUNIONES EXTRAORDINARIAS POR GRADOS

El próximo domingo 19, según nos comunica el jefe de la Organización Juvenil, tendrán lugar unas importantísimas reuniones generales para los afiliados de los tres grados de la capital. Ampliándonos detalles, nos dice que en ella se tratará de los programas de la Semana de la Juventud y de la Concentración Nacional de la O. J. E. que tendrá lugar en Madrid el próximo día primero de mayo y a la que asistirá una nutrida representación de la juventud abulense. Las reuniones se celebrarán en el Salón de Actos de la Delegación Provincial de Sindicatos, a las horas siguientes:

FLECHAS: A las 11,30.  
ARQUEROS y CADETES: A las 12,30.

mo, ministro secretario general don José Solís y al delegado nacional de Provincias, señor Taboada. En la misma fecha ha celebrado reuniones con varios consejeros nacionales del Movimiento y asistido a un almuerzo organizado por la Hermandad de los «Doce Apóstoles», vinculada especialmente a Avila, en cuya provincia ha celebrado ya alguna de sus periódicas reuniones, Hermandad de la que forman parte destacados abulenses como el escritor don Julio Escobar, el director de «Pueblo» y presidente del Hogar de Avila en Madrid, don Emilio Romero, y el propio gobernador civil, siendo Patrona de la Hermandad Santa Teresa de Jesús. En la noche del día 13 los señores de Vaca de Osma asistieron a una recepción en la Embajada de los Estados Unidos en Madrid, invitados por el embajador y señora de Woodward, acto al que asistieron también destacadas personalidades de la vida nacional.

**Ecos de Sociedad Necrológica**

En la localidad abulense de Grandes y San Martín, falleció días pasados, a la avanzada edad de 87 años, la respetable señora doña Calixta Gómez Hernando, cuya muerte ha sido muy sentida, tanto en dicho pueblo como en los comarcianos, lo que quedó patentizado en la numerosa concurrencia de personas procedentes de los mismos que asistieron al acto de sepelio y honras.

A los muchos testimonios de condolencia que, con tan triste motivo, están recibiendo sus familiares, unimos el nuestro muy sentido que hacemos presente de forma especial a los hijos e hijas políticos de la finada señora (q. e. p. d.) y entre éstos, particularmente a don Alfonso Nieto, miembro de la Brigada de Investigación de la Guardia Civil de la Renfe, de la estación de Avila.

**J. Morais Luque**

Partos, enfermedades y cirugía de la Mujer  
Preparación de parto sin dolor  
Médico interno de la Maternidad Provincial de Barcelona  
Consulta: de 11 a 2 y de 4 a 7  
Caballeros, 19. 2.º. Teléfono 2381  
AVILA (C. S. 303)

**CARTELERA**

LAGASCA: «Agárrame ese vampiro». Calificación moral: 3. (Mayores de 18 años).  
Defectos formales y ambiente frívolo. El tono de burla en que se desarrolla le resta importancia a la exposición.  
CINEMA: «Dos amores». Calificación moral: 3-R. (Mayores de 18 años, con reparos).  
Numerosos inconvenientes de tipo formal y de diálogo. Escenas violentas. Triunfo del instinto frente a la razón.  
TOMAS LUIS DE VICTORIA: «La venganza del corsario». Calificación moral: 2. (Mayores de 14 años).  
Los habituales inconvenientes del género de aventuras, son los únicos reparos de orden moral.

**ALFA Señora!**

Le aconsejo que este precioso modelo, sea su nueva máquina de coser. Todos los días le ayudará a resolver múltiples trabajos domésticos y le hará feliz, dándole nuevas posibilidades en la vida de su hogar, y no olvide que...

UNA ALFA SE COMPRO EN EL MOMENTO Y SE PAGA EN COMODOS PLAZOS



Exposición y venta:  
**CASA F. RUIZ - Avda. de José Antonio, 15 - Avila**  
Teléfono 1982





# Los goleadores en el Grupo XIV de 3.ª División

Veintinueve goles nos ha deparado la penúltima jornada del Campeonato liguero, correspondiendo veintitrés a los locales y sólo seis a los visitantes pues cuatro de éstos se quedaron sin marcar, siendo el Rayo y la Segoviana los únicos que putaron fuera de sus bases.

Con sus últimas victorias, han logrado clasificarse ya para las eliminatorias de ascenso el Plus Ultra y el Toledo, el primero en el grupo de campeones y los toledanos en el de subcampeones. Enhorabuena a ambos.

A pesar de llevar tres goles de ventaja, el Carabanchel pasó sus apuros para vencer al Fensa aunque al final se desmelenara y consiguiera dos tantos más. Lo mismo pasó en Palomarejos donde el entusiasmo del Getafe puso difícil el triunfo a los ya subcampeones que sólo pudieron ganar por la mínima.

En los demás campos—excepto en Guadalajara y Cuenca—se impusieron claramente los locales siendo el Avila el mayor goleador al colocar seis tantos en la portería del colista Aranjuez. Por vez primera nuestro conjunto ha logrado marcar más de cuatro goles en esta competición, despidiéndose así de sus incondicionales que estarán bastante satisfechos. Que el domingo en el estadio de Valdecañas se cierre con broche de oro esta treintena de partidos en los que el conjunto abulense no ha tenido toda la suerte que ha merecido.

A falta de una sola jornada, la clasificación de los goleadores queda así:

VEINTINUEVE: Madrid (Plus Ultra).

VEINTITRES: Paquito (Rayo).  
DIECINUEVE: Valderrama (Segoviana).

DIECIOCHO: Segovia (Toledo).

DIECISIETE: Juanito (Toledo); Jaime (Segoviana) y Rivera (Talamanca).

QUINCE: Laborda (Carabanchel).

CATORCE: Serrano (Fensa).  
TRECE: Lamata (Talavera) y Ballesteros (Sta. Bárbara).

DOCE: Grosso (Plus Ultra); Brotons (Alcalá); Amán (Carabanchel), y Manolín (Getafe).

ONCE: Morales (Real Avila); Castillo (Toledo) y Casado (P. Ultra).

DIEZ: Ruiz (Aranjuez); Elías (Carabanchel) y Carmelo y Miguelín (Rayo).

NUEVE: Quintín (Rayo); López-Rico (Toledo); Santi (Leganes) y Felices (Carabanchel).

OCHO: Esteban (Real Avila); Bris (Guadalajara); Carreras (Plus Ultra); Cortés (Toledo), y Marcos (Talavera).

SIETE: Morillas (Real Avila); Doñito (Guadalajara); Del Amo (Fensa); Heredero (Alcalá); Loeches (Leganes); Rodríguez (Torrijos); Carbonell (Conquense) y Alcalde (Segoviana).

SEIS: Marianín (Carabanchel); Guerrero y Vidal (Segoviana); Salce (Alcalá); Túnez (Rayo) y Medina (Toledo).

CINCO: Un grupo de quince jugadores.

CUATRO: Caballero y Sierra del Real Avila entre trece.

TRES: Ripoll, Santos y Segura en un grupo de veinticuatro.

DOS: Treinta y un jugadores.  
En la cola el C. A. S. A. está to-

**MULA CEBRA,**  
bragada, pelos blancos en cabeza. Edad cerrada, procedente de Capi del Campo (Valladolid) informar Guardia Civil

UNO: Los encarnados Pavón y Tomé en un gran bloque de cincuenta y siete.

EN PROPIA-META: Acevedo (Aranjuez) y Chillón (Guadalajara) a favor del Plus Ultra; De la Torre (Conquense) a favor del Fensa; Mancebo (Leganes) a favor de la

Segoviana; Ramos (Carabanchel) a favor del Alcalá, Sánchez (Talavera), Cristóbal (Plus Ultra) y Mozón (Aranjuez) a favor del Real Avila; Mariano (Alcalá) para el Rayo; Tomé (Real Avila) para el Carabanchel y Angelín (Fensa) para el Toledo.

## Segunda Regional

### PRIMER GRUPO

#### Resultados

Europa, 2; Calasanz, 1 (2-1).  
Móstoles, 2; Amaniel, 1 (1-1).  
Pegaso, 2; Aviaco, 2 (1-2).  
Tajamar, 4; Residencia, 2 (0-2).  
Orcasitas, 1; P. Nuevo, 0 (1-1).  
Unión, 4; Navalcarnero, 2 (2-7).  
G. Preciados, 2; Azucarera, 1 (0-2).  
C. A. S. A., 1; Patria, 3 (2-4).

#### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
Aviaco	27	17	8	2	58	29	42
Pegaso	27	18	4	5	75	35	40
Residencia	27	17	3	7	76	41	37
Europa	27	17	3	7	68	33	37
Móstoles	27	13	6	8	41	44	32
Azucarera	27	14	3	10	49	39	31
Calasanz	27	13	5	9	62	53	31
Amaniel	27	12	4	11	58	60	28
Orcasitas	27	10	7	10	39	32	27
G. Preciados	27	12	3	12	63	48	27
P. Nuevo	27	9	6	12	40	50	24
Tajamar	27	9	1	17	47	68	19
Navalcarnero	27	8	2	17	46	79	18
Unión	27	7	4	16	45	73	18
Patria	27	6	3	18	37	67	15
C. A. S. A.	27	0	6	21	30	83	6

PUNTOS POSITIVOS: Aviaco, 16; Pegaso, 12; RESIDENCIA y Europa, 11; Azucarera, 5; Móstoles, 4 y Calasanz, 3.

PUNTOS NEGATIVOS: C. A. S. A., 20; Patria, 11; Unión, 10;

## COMENTARIO

A falta solo de tres partidos, el Aviaco se despegó de su inmediato seguidor el Pegaso sobre el que lleva también la ventaja del «goal-averaje» por lo que ya no es probable que pierda el mando hasta el fin del campeonato. Además le quedan dos partidos en su campo—contra Móstoles y Amaniel—lo que hace más difícil que le arrebatén el mando y el título final.

El Europa hubo de trabajar de firme para derrotar al Calasanz como también hubo lucha en Móstoles, Orcasitas y Carabanchel cuyos resultados se inclinaron del lado local pero por la mínima diferencia en tanto que el Tajamar y el Unión vencían por la misma diferencia a sus respectivos enemigos Residencia y Navalcarnero.

Sólo un equipo venció fuera de casa, el Patria, que derrotó al C. A. S. A., por tres a uno cuando se pensaba que los getafeños conseguirían su primera victoria; no fué así y siguen con los seis puntos y veinte negativos.

Se puede virtualmente afirmar que la presente competición ya está decidida y que terminará tal como está en sus cuatro primeros puestos pues ni el Aviaco debe perder su privilegiada posición ni la «Resi» debe ser rebasada por el Europa aunque a éste le quedan por recibir en su campo al Amaniel y al Galerías y un desplazamiento a Getafe en tanto que los nuestros han de jugar en S. Antonio contra el Pegaso y el Calasanz, debiendo viajar a Móstoles.

En la cola el C. A. S. A. está irremisiblemente condenado desde hace muchas jornadas y el Patria no conseguirá fácilmente dar alcance a sus predecesores, así que prácticamente está todo resuelto tanto en la cabeza como en la cola.

El próximo domingo se jugarán estos partidos:

Amaniel-Calasanz; Aviaco - Mós-

Tajamar, 9; Navalcarnero, 8; P. Nuevo, 2; G. Preciados y Orcasitas, 1.

## La quiniela del Diario

ES UNA GENTILEZA DE PUBLICIDAD "RACES"

1.ª y 2.ª DIVISION	
1 At. Bilbao-Valladolid...	1 2
2 Oviedo-Elche.....	x 2
3 Levante-R. Madrid.....	1 1
4 Sevilla-Córdoba.....	1 x
5 Barcelona-Español.....	1 2
6 At. Madrid-Valencia.....	1 x
7 Murcia-Pontevedra.....	1 1
8 Orense-Santander.....	x 2
9 Alavés-Badajoz.....	1 1
10 Salamanca-R. Sociada.....	x 2
11 Burgos-Gijón.....	2 2
12 Abarán-Las Palmas.....	1 1
13 Huelva-San Fernando.....	x x
14 At. Ceuta-Granada.....	1 1
RESERVAS	
1 Cádiz-Málaga.....	1 1
2 Hércules-Onteniente.....	1 x

Los premios en metálico que se obtengan se distribuirán proporcionalmente entre los suscriptores y personal de EL DIARIO.

toles; Residencia-Pegaso; P. Nuevo-Tajamar; Navalcarnero - Orcasitas; Azucarera - Unión; Patria-G. Preciados y C. A. S. A.-Europa. Pueden puntuar el Orcasitas, el Galerías y el Europa, debiendo los abulenses trabajar de firme si quieren dejar los puntos en casa pues el Pegaso no es ni será fácil enemigo.

## LOS VIERNES, MERCADO

Aunque la concurrencia de ganado al mercado de hoy era normal, las transacciones han sido menos numerosas que los últimos viernes anteriores a la feria de primavera. El motivo de esta baja es que en la feria se vendió mucho, y ahora durante algún tiempo se notará en los mercados. Esto ocurre siempre, ya que en las ferias al haber más ganado y más competencia es más fácil encontrar lo que se busca a mejor precio.

En todas las especies del ganado vacuno se ha notado esta baja, principalmente en el de leche, aunque el que peor se ha vendido ha sido como siempre el de labor.

El lanar se ha vendido bien, especialmente lo de carne, y a buenos precios, puesto que se han mantenido los mismos de la feria que eran un poco más altos que los de mercados anteriores.

A pesar de esta baja que, prácticamente, sólo se ha notado en el ganado vacuno, las perspectivas son buenas, puesto que lo que ha ocurrido hoy es una cosa natural después de celebrarse una feria, y aún así se han llevado a cabo numerosas operaciones.

Los precios de hoy han sido los siguientes:

VACUNO.—De labor, yunta de vacas, de 19.000 a 21.000 pesetas;

## Universidad de Salamanca

CATEDRA DE PATOLOGIA GENERAL

Prof. Dr. A. Balcells-Gorina

SESIONES CLINICAS

El próximo sábado, día 18, tendrá lugar la acostumbrada sesión clínica, que dará comienzo a las once de la mañana en el aula de la cátedra.

Se presentarán los siguientes casos:

1. Enfermedad de Paget. (Pendiente de la sesión anterior).
2. Cálculos en el cóledoco. Dres. Sánchez de Vega y Benavente Herrero.
3. Mielona Dres. Moreno de Vega y Pérez Sandoval.
4. Acalasia Dr. M. Bondía García Puente.

yunta de novillos, de 22.000 a 25.000 pesetas. De carne, vacas, de 27 a 39 pesetas kilo; novillo, 48 pesetas kilo; añojo, 50 pesetas kilo; terneras finas, de 58 a 60 pesetas kilo (todo canal). De leche, de 13.000 a 16.000 pesetas cabeza.

LANAR.—Ovejas de vida, 800 a 900 pesetas cabeza; ovejas de carne, de 21 a 23 pesetas kilo; cordero, de 29 a 30 pesetas kilo; cordera, de 32 a 34 pesetas kilo; carnero, de 24 a 25 pesetas kilo (todo en vivo).

LUMBRERAS.



EMISORA SINDICAL

## Radio Gredos de Avila

Programa para el día 18

11,55, Apertura; 11,57, Oración a Nuestra Señora; 11,59, Presentación; 12,00, Almanaque; 12,45, Los Gatos Negros; 12,50, La romántica Julia; 1,00, Canciones populares por Manolo Escobar; 1,15, Carrusel; 2,00, Canta Tony Dallara; Los éxitos de Carol Danell; 2,50, Los éxitos de Carol Danell; 2,50, Páginas deportivas; 3,00, Boletín informativo; 3,10, Notas y comunicados; 3,15, Cartelera Circuito Lagasca; 3,16, Charla religiosa por el R. P. don Jesús Barrena; 3,30, Antena de la Provincia.

4,15, El concierto de hoy; 5,00, Nat King Cole y sus canciones; 5,15, Aires del país vasco; 5,30, El tango en la voz de Carlos Acuña; 5,45, Temas españoles; 6,05, Los Machucambos; 6,15, Fragmentos de «Alegria Parisiense», de Offenbach; 6,30, Bachillerato Radiofónico; 7,20, Pasodobles toreros; 7,30, Cotito Coty; 8,00, Franck Pourcel y su orquesta. Cara segunda; 8,15, Los Oliver's con Héctor; 8,30, Discos dedicados; 9,35, Enoch Light y su orquesta; 9,50, La orquesta de Harry Arnoll; 10,00, Conexión con R. N.; 10,15, La armónica de Jean «Toots» Thielemans; 10,30, El perfil del día; 10,38, Cantan María Bonita y José de Moreno; 10,45, Tablado flamenco; 11,00, Desde la Quinta Avenida; 11,15, Música para el fin de semana; 11,58, Oración a Nuestro Señor; 12,00, Despedida y cierre.

## AVILA y sus bailes

Ha sido en Televisión. En la Televisión de Cuba, para más señas. Tico Medina lo ha contado en uno de sus interesantes reportajes aparecidos en «Pueblo». Reseñaba uno de los programas que él había visto durante su estancia en Santiago de Cuba y decía que entre las películas figuraba una de Avila y sus bailes. El «agarrao» abulense, lleno de tipismo y sabor.

Y mientras, Enrique Verdugo, reportero gráfico de «Pueblo», que también estaba allí, Verdugo que es de Avila, creo que de Navalperal, lloraba de emoción. Lógico.

## Ahora en Colombia

Noticias de Bogotá. Crónicas y más crónicas de los éxitos de esos chavales valientes y toreros que son los hijos de Morenito de Talavera. Esta vez ha sido en la plaza de Santamaria donde obtuvieron orejas. Y sigue la racha, gracias a Dios. Y que no se acabe.

PP-L

## Mercado Grande

### Barco de Avila, paraíso de pescadores

Paco Mateos, entusiasta corresponsal en Barco de Avila de la Agencia EFE y de la Emisora Sindical Radio Gredos, ha difundido un excelente trabajo periodístico que hemos visto publicado en diversos periódicos y revistas españolas.

Habla Mateos de Barco de Avila, como paraíso de pescadores; del río Tormes, al que señala como uno de los más trucheros de España; relata la calidad, cantidad y tamaño extraordinario de las truchas que se capturan, buena prueba del calificativo que al río ha dado y pide, finalmente, una mayor vigilancia en las zonas que no son cotos de turismo o que no están comprendidas en los términos de Navarredonda, Navalperal de Tormes, Navacepeda y Hoyos del Espino, que son las que mejor se cuidan. Pero, dice, —Mateos cuenta lo que le informa en una entrevista don Amado Alvarez, presidente de la Sociedad de

Cazadores y Pescadores de Barco de Avila—es preciso que también se atiendan los tramos desde el pueblecito de la Angostura a Barco, donde el servicio de guardería es insuficiente a todas luces.

Luego hablan de que en esa zona Navarredonda-Barco, habrá casi medio centenar de pescadores ribereños que pescan un promedio diario de dos kilos de truchas, lo que supone en la temporada más de diez mil kilos a los que hay que añadir dos o tres mil que pescarán los trucheros deportivos.

En la entrevista se destaca el interés que tanto el delegado nacional de Educación Física y Deportes, señor Elola, como el director general de Montes y el gobernador civil de Avila, señor Vaca de Osma, vienen prestando a los problemas que se plantean para solucionarlos en bien del futuro de la Sociedad barcense de Cazadores y Pescadores y de los deportistas de la pesca de la trucha.



# ¡ trae, trae... todo cabe en un Refrigerador Westinghouse /



Es sorprendente la cabida que tiene un refrigerador Westinghouse. Su línea fina y estilizada está científicamente calculada para coordinar las medidas con una mayor profundidad y el aprovechamiento máximo de los estantes. Es un Westinghouse.

MODELOS	CAPACIDAD	PRECIO
HE - 4	114 litros	9.995 Ptas.
HE - 5	142 »	11.750 »
HE - 6	170 »	12.626 »
DO - 7 E	200 »	13.589 »
DO - 7	200 »	13.910 »
DO - 10 E	300 »	16.550 »
DO - 10	300 »	16.950 »

Impuestos incluidos

5 años de garantía.

Modelos a 125 y 220 voltios

VILA



Para garantizar su calidad...  
...una palabra basta!

# Westinghouse

Distribuidor de zona: SEYBO - Plaza de Santa Teresa, 6 - AVILA



# EL LIBRO, COMO EL PAN

Está próxima la Fiesta del Libro que se celebra todos los años el 23 de abril. En esa fecha se dan cita el libro y el recuerdo de Cervantes, que es nuestro máximo genio literario. El Gremio de Libreros de Barcelona acaba de publicar un cartel conmemorativo en el que el libro aparece al lado de un pan como primera necesidad que todo hombre ha de llevar bajo su brazo. La idea nos parece certera. El libro no es artículo de lujo, sino un instrumento de adecuación del hombre para la vida de trabajo que ha de realizarse.

Sería bueno que en todo el país los libreros y editores conjugaran su esfuerzo para convertir la Fiesta del Libro en una auténtica fiesta pública, a la que se incorporasen todos los ciudadanos, pero muy especialmente los centros docentes y los estudiantes. En la medida en que vayamos incrementando el «consumo de libros», iremos también haciendo subir de nivel la energía creadora del pueblo español. Si adolece de algo fundamental nuestro pueblo, es de

un déficit de instrucción, que sólo el libro puede facilitar. No sólo hay analfabetos en nuestro país, afortunadamente en menor número cada vez; hay también, y quizá forman la mayoría de nuestro censo, muchas gentes sin curiosidad intelectual. Esta curiosidad sólo surge del contacto frecuente con el libro. Diríase que el libro es un estimulante de las fuerzas espirituales del hombre.

Por eso conviene convertir al libro en protagonista de la vida cívica española, sacándolo a la plaza, gritándolo a través de los carteles, de la radio, de la televisión, de la prensa. Sólo así el libro se convertirá en una primera necesidad de todos los españoles. Más dañoso estimamos el hecho de que en nuestro país abundan tanto los profesionales de formación universitaria o similar que, una vez que concluyeron sus carreras, no vuelven sino por excepción a tomar en sus manos seriamente un libro. Y así sucede que el nivel medio de las distintas profesionalidades de base universitaria o similar, es tan bajo en

nuestro país. Abogados que no conocen más que la rutina jurídica, ingenieros y arquitectos que se limitan a un practicismo sin aliento creador, médicos que se contentan con ojear el recetario último de específicos, profesores incluso que no leen apenas otra cosa que el texto que explican, etcétera. El índice medio del nivel cultural de un país está en relación directa con el número de libros que «consume» ese país. El libro es el pan de la inteligencia.

## El comercio textil español triunfa en Nueva York

Ventas en 1963: un millón de dólares

Ventas previstas en 1964: tres millones de dólares

Mientras ante el Comité del Senado para Asuntos Exteriores de los Estados Unidos se inicia una importante encuesta relativa al comercio, entre Oriente y Occidente, con el fin de revisar toda la base del comercio estadounidense, continúa la expansión del comercio español en los Estados Unidos. Si importante para el futuro de las relaciones comerciales norteamericanas con el bloque comunista e incluso con China y Cuba, es la encuesta a que nos referimos y que puede representar un nuevo punto de arranque para reconsiderar las normas actuales y establecer las de un futuro próximo, no menos importante se nos antoja el hecho de los triunfos que el comercio español va logrando en un mercado que fundamenta toda la fortaleza de su existencia en un signo de rabiosa competencia.

España ha exportado a Estados Unidos en el pasado año de 1963 prendas de vestir por valor de un millón de dólares, abriéndose la perspectiva de duplicar estas posibilidades en el año actual. Pero todavía más interesante es el hecho de que se admita la posibilidad

## Un misionero católico asesinado al querer salvar la vida a un mahometano en Bihar

ROMA.—Un misionero jesuita belga, el padre Herman Rasschaert, ha sido asesinado con una flecha envenenada al querer defender con su cuerpo la vida de un mahometano atacado por miembros de una tribu primitiva del estado indio de Bihar. Este misionero es el segundo que pierde su vida a raíz de los desórdenes provocados en Pakistán Oriental por la intolerancia religiosa y la

presión económica de la mayoría mahometana; desórdenes que han obligado a más de 35.000 cristianos, entre ellos más de 20.000 católicos, y a decenas de millares de indios de refugiarse en la India. En enero pasado fue asesinado el padre Ricardo Nofac, norteamericano. Al principio le dieron por desaparecido, pero después se ha sabido que fue asesinado y su cuerpo arrojado a un río sin que el cadáver haya sido, al parecer, recuperado.—(OFIM).

### SU SANTIDAD PABLO VI DESPIDE A CIEN MISIONEROS

ROMA.—Su Santidad Pablo VI ha recibido el día 2 de abril a unos cien misioneros —sacerdotes, hermanos, religiosas y seglares— de 15 congregaciones, que estaban a punto de partir para sus respectivos campos de apostolado en Uganda, Congo, Tanganyika, Kenya, Rodhesia, Nyasa, Ruanda, Burundi, Madagascar, Túnez y África del Sur. El Santo Padre les despidió alentándoles a realizar con celo su futura labor apostólica.—(OFIM).

### LA CRISTIANDAD DE TIERRA SANTA EN TRANCE DE DESAPARECER

HAIFA.—Según monseñor Hakim, obispo melquita de Tierra Santa, de aquí a 15 ó 20 años, no existirán apenas cristianos en Palestina. Su número va decreciendo constantemente. El obispo Hakim considera como especialmente grave la falta de sacerdotes católicos en Palestina. Quedan en Jordania el 9 por ciento de cristianos, de los cuales la mitad están unidos a Roma. La visita del Papa a Tierra Santa y su encuentro con el Patriarca Atenágoras han mejorado provisionalmente las relaciones entre cristianos y musulmanes y entre los cristianos de ritos diferentes. Sólo el porvenir demostrará si esta estabilidad es duradera.—(OFIM).

### TRAGICO BALANCE DE MONSEÑOR TOUSSAINT, OBISPO DE IDIOFA (CONGO)

BRUSELAS.—Con ocasión de una breve estancia en Bélgica, monseñor Toussaint, obispo de Idiofa (Congo), ha hecho el siguiente trágico balance de la provincia de Kwilu, en el Congo, que no duda en calificarlo de verdadera catástrofe: «26 de los 30 puestos de misión han sido evacuados; el 91 por ciento de la cristiandad se haya sin pastor; el 90 por ciento de los niños sin escuela; el 93 por ciento de los alumnos de escuelas secundarias han tenido que interrumpir sus estudios y el 88 por ciento de la población está privada de asistencia médica... Todas las instalaciones han sido saqueadas, la mayor parte de los edificios hay que restaurarlos y todo el equipo personal de los misioneros, los ornamentos de culto, los medios de transporte, el equipo de las escuelas y obras médico sociales... todo exige comenzar de nuevo y no veremos normalizada la situación hasta dentro de muchos años.—(OFIM).

## En la otra orilla

*Al Padre Benito, en su fiesta onomástica, que abandonó su brillante carrera de arquitectura por la humilde excelencia de la Trapa.*

Ibas a ser... ¡Y fuiste!,  
el camino se cortó de repente ante tus ojos  
y tu carne se estremeció al sentir  
terriblemente cerca,  
la presencia de Dios como un abismo.

Ibas a ser... ¿qué eras?,  
un llanto emocionado de sorpresas,  
una canción apenas aprendida,  
una esperanza amaneciendo virgen  
en el bosque nervioso de tu corazón.

Sólo eras eso, eras...  
¿Para qué enumerar lo que tú sabes mejor que nadie?  
¡Pero saltaste!

Cruzaste de una vez y para siempre  
las barreras del tiempo, de la carne, del beso,  
y con la carga enorme de ti mismo,  
has arribado a Dios.

Atrás...  
atrás quedó el milagro de un sueño ya imposible,  
la ventana con tiestos,  
la primavera, el beso, la ternura,  
los gritos de la sangre pujando por abrirse  
un camino hacia el ser.

Pero no. Ya no mires,  
ya ha dejado de ser,  
se quedó en el vacío hecho sombra caliente,  
rescoldo hundido en la entraña sin luz  
del hombre viejo.

Abrete el corazón puerta por puerta y mira:  
en todo un mundo nuevo  
ante el pasmo nervioso de tus ojos, de tu voz, de tus manos.

¡Un mundo!  
con niños llenos de hambre hasta los ojos,  
con hombres viejos... prodigos,  
con paisajes sin árboles,  
con montes de cunas sin «presencia»  
con vírgenes estériles...

Todos buscando a tientas tu palabra fecunda,  
tus brazos, tu sonrisa.

Te crees soñando aún, pero es verdad.  
Restriégate los ojos,  
ves palpando paso a paso tu cuerpo,  
los ríos temblorosos de tu sangre,  
en el bosque de la voz.

Después las manos, la esperanza, todo...  
todo en su sitio, exacto, repletísimo.  
Y sin embargo sé que ya no eres tú.

La vida se ha agolpado sobre tu corazón y lo ha estallado,  
la alegría te ha roto por no sé cuántos sitios,  
huelas a pan, a sangre, a milagro reciente.

En el día de tus días,  
y antes de que te vayas  
déjame que me asome tan solo un instante,  
para besar a Dios  
en el temblor sagrado de tus manos.

G. San Segundo.

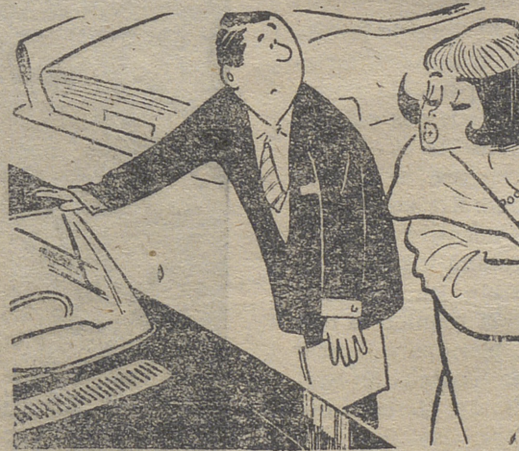


...es más televisor

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

García & San Frutos, S. L.

Avenida José Antonio, 22.



—Tantos caballos para tan poca velocidad. Deben ser caballos de arar...



...es más televisor

DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO

García & San Frutos, S. L.

Avenida José Antonio, 22.

### VIAJE...

Cómodo y feliz  
en modernos automóviles  
completamente nuevos

**Auto-Alquiler Velasco**

SIN CONDUCTOR

Plaza Teófilo Arévalo, 3 AVILA

Teléfono 131



## En pocas líneas

### Información Regional

**VALLADOLID:** El pueblo de Val-súrvio situado en la sierra del Brezo a 1.650 metros de altitud, está en trance de desaparecer ya que de los 100 habitantes que, hasta hace poco tenía, quedan en la actualidad 24, de los que 20 gestionan su traslado a otros lugares.

**SEGOVIA:** El Jurado calificador del I Concurso de Carteles anunciadores de las Ferias y Fiestas de San Juan y San Pedro de esta ciudad ha concedido el primer premio al original presentado por don José Luis Nieto del Pozo, de Madrid.

**CACERES:** El ilustre sacerdote trujillano, don Juan Tena Fernández, académico correspondiente de Historia y Bellas Artes, archivero municipal, corresponsal del periódico «Hoy» de Badajoz, capellán y cofundador de la Institución religiosa: «Hijas de los D. de María Inmaculada», celebró el día 12 sus Bodas de Oro con cuyo motivo fue objeto de un cariñoso homenaje popular.

**SALAMANCA:** La Subsecretaria de Agricultura a través del Banco del Crédito Agrícola ha concedido un préstamo de cuatrocientas noventa y seis mil pesetas a la Agrupación Agricultores Trigueros

## Huyen en una avioneta de la Alemania Oriental

**MINDEN (Alemania occidental).** Dos jóvenes han conseguido huir de la Alemania oriental en una pequeña avioneta, aterrizando felizmente en Alemania occidental.

Los dos jóvenes alemanes orientales, de veinte y veinticuatro años, han manifestado que cuando subieron a la avioneta hallaron cubierto por el hielo el parabrisas, y en vez de limpiarlo, por temor a ser descubiertos por un guardián y su perro, que se encontraban cerca, pusieron en marcha el motor y despegaron.—EFE.

### UN GENERAL AYUDA A SALTAR AL RECLUTA

**BONN.**—Un joven soldado de la Bundeswehr, que había saltado el muro del cuartel para dirigirse a la ciudad, al regresar por la noche se puso de pie sobre el cuadro de su bicicleta para volver a saltar el muro y penetrar en el acuartelamiento.

En este instante pasó por allí un paisano. «¿Queréis sujetar la bicicleta para que no me rompa la crisma?», dijo el soldado al paisano. Comprensivo, este último sujetó la bicicleta e incluso ayudó al joven a trepar. Una vez a caballo sobre el muro, el soldado lanzó un cigarrillo al paisano, dándole las gracias, a la vez que le rogaba condujese la bicicleta hasta el puesto de guardia.

Al día siguiente, las tropas formadas en el patio del cuartel rendían honores al general Herzog, que les pasó revista. El general se detuvo delante del recluta, que repentinamente se puso pálido al ver que aquel le devolvía el cigarrillo, diciéndole: «Muy agradecido.»—EFE.

de la Cooperativa de Valderodrigo y otros de cuatrocientas cuarenta mil y trescientas ochenta mil a los grupos sindicales de San Pedro de Rozados y Lumbrales respectivamente.

### Panorama Español

—Se encuentra en España, invitado por el señor Ullastres, el ministro de Comercio del Mali, Hamaciren Dore.

—La comisión permanente para la colaboración económica hispano alemana, que se encuentra integrada en la Asociación Federal de la industria alemana, ha declarado que ha decidido hacer cuanto pueda para reforzar la colaboración entre España y la República Federal.

—De acuerdo con la Ley del Plan de Desarrollo Económico ha quedado constituida la Comisión de Rentas, como instrumento de trabajo de la Comisión delegada de Asuntos Económicos.

### Panorama Extranjero

—Ingenieros de la Lockheed-California Co. han presentado un proyecto de «remolcador» del espacio que podrá usarse para el trasbordo de astronáutas y carga, desde una estación espacial situada en órbita a otra.

—El Parlamento de Estado norteamericano ha dado cuenta de que los Estados Unidos ofrecen ayuda a Cuba pocos meses después de que Castro ocupase el poder, pero que el ofrecimiento fue «rechazado y desairado».

—Ocho hombres de edades comprendidas entre los 18 y los 30 años han huido de la Alemania oriental por varios puntos de la frontera comunista en la zona de la Baja Sajonia.

—Tropas brasileñas han entrado en la residencia del arzobispo de Recife al tratar, en vano, de buscar a la hermana del ex gobernador Arrais, que había obtenido asilo político en dicho palacio. Al retirarse las tropas, un portavoz militar declaró que: «el registro efectuado en Palacio obedecía a un error de información.»

### Reunión del Consejo de la Unión Europea Occidental

**BRUSELAS.**—El Consejo Ministerial de la Unión Europea Occidental, integrado por siete países, ha iniciado ayer sus dos días de reuniones en Bruselas.

El Consejo discutirá los asuntos europeos y mundiales producidos a partir de la negativa francesa a que Gran Bretaña ingresase en el Mercado Común. Ha propuesto hasta su próxima reunión la discusión de un plan para iniciar nuevas consultas entre Gran Bretaña y los «seis» del Mercado Común.

El ministro de Asuntos Exteriores de Alemania Occidental, Gerhard Schroeder, y el secretario del Foreign Office inglés, Richard Butler, apoyan la idea de intensificar contactos, a fin de identificar, tanto como sea posible, las políticas de los «siete», según han manifestado fuentes de la conferencia.

## Siete condenados a treinta años por el atraco al correo inglés.

**AYLESBURY (Inglaterra).**—Siete hombres han sido condenados a treinta años de cárcel por su participación en el atraco al tren correo Glasgow-Londres el pasado mes de agosto por un tribunal de esta ciudad. Otros dos individuos han sido condenados a veinticinco años de prisión; uno, a veinticuatro años; otro, a veinte, y por fin, el último, a tres años de cárcel.

Todos ellos han sido juzgados por haber participado en el robo ferroviario más importante de Inglaterra, que tuvo lugar en Cheddington, cerca de Aylesbury. Los ladrones se llevaron 2.600.000 libras esterlinas, de las que solo medio millón ha podido recuperarse hasta ahora.

El juicio ha durado cincuenta y siete días y ha sido el más largo que se ha celebrado en Inglaterra durante el presente siglo.

Al leer la sentencia, el juez declaró: «Los acusados están convictos de complicidad en el delito, que por su importancia es el primero de su clase que ha tenido lugar en este país. Tengo la intención de hacer todo lo que esté en mi poder para asegurar que este delito sea el último de su clase. Esta conducta delictiva constituye una intolerable amenaza al bienestar de la sociedad. No hagamos romanticismos a costa de este delito. No es nada más que un delito abominable en el que predomina la violencia.»—EFE.

### Nacional

**UN DETALLE SIMPÁTICO** el que ha tenido el nuevo embajador de Francia en España, al ofrecer, a mediodía de hoy, una recepción, en los salones de la sede de la representación diplomática francesa en Madrid, a los periodistas de dicha capital, con motivo de haber presentado ayer—en solemne ceremonia celebrada en el Palacio de Oriente, de la que oportunamente dimos cuenta en nuestro número de ese mismo día—, sus cartas credenciales a Su Excelencia el Jefe del Estado. Detalle simpático y lleno de cordialidad, tónica que presidió el desarrollo de ese acto, en el curso del cual, el embajador del vecino país afirmó que su misión en el nuestro tiene por objeto estrechar los lazos ya existentes entre ambos, cuyas relaciones son cada día mejores. Y, para rematar su gentileza, dedicó un cálido elogio a la Prensa, tan ligada, dijo, a la diplomacia.

### Internacional

**LA BOLSA DE PARIS** experimentó esta mañana cierto revuelo, tendente a la baja. Motivo, una noticia con la que los parisinos

### Temperaturas extremas de Avila

Datos del observatorio de la capital

Máxima de ayer: 15'1 a las 17 horas.

Mínima de hoy: —0'6 a las 6 horas.

### TERNEROS

Criados (sin leche) con «Papilla lechal». «Gregorio Sáez, Plaza del Rastro, 2.»

se vieron sorprendidos un tanto inopinadamente: el Presidente de la República, general Charles de Gaulle, había sido operado, esta misma mañana, en un hospital de la citada capital, en donde ingresó poco después de grabar su alocución al pueblo francés. Previamente, había sido evacuado de enfermos el citado centro sanitario, que, inmediatamente, quedó bajo la especial protección de la Policía. Según los medios generalmente bien informados se trataba de someter al general De Gaulle a una intervención de próstata, aunque oficialmente se guarda el mayor silencio sobre el particular. Conjeturas, las hay para todos los gustos, pero, al parecer, no ha sido una operación de la máxima urgencia—su duración ha sido de hora y media—sino que, tal vez, se hallaba prevista de antemano. Lo importante—y nosotros lo deseamos sinceramente es que sea cierta la noticia de que el general De Gaulle se encuentra en estado satisfactorio.

**LOS ESTADOS UNIDOS** están en plan de hacer economías. Aún considerando la formidable capacidad económica de tan poderoso país, es natural que la misma se resienta, como consecuencia del enorme gasto que, en diversos aspectos, está viéndose obligado a soportar. Ha sido el propio secretario norteamericano de Defensa, Robert Mc Namara, quien, en un discurso pronunciado ante el Senado, ha anunciado que se prevé el cierre próximo de diversas instalaciones militares, con vista a las economías impuestas por el Gobierno. Lo que no precisó fue qué instalaciones serían cerradas ni en qué fecha.

Ciertamente resultan astronómicas las cifras que, de acuerdo con aquello de «si quieres paz, prepárate para la guerra», vienen manteniendo las primeras potencias; cifra que, de poder ser aplicada con fines pacíficos, sería asombroso lo que daría de sí.

VEGA-INCLAN.

## La pesca, muy afectada por el reciente terremoto de Alaska

**WASHINGTON.**—La península de Alaska, prolongada en el océano Pacífico por las islas Aleutianas, se ha elevado de dos a cuatro metros y medio a causa del pasado terremoto, según un informe del Servicio de Pesca llegado al Departamento del Interior.

Este movimiento ha secado la mayor parte de los ríos salmoneros y ha elevado el nivel de las playas de almejas, que se encuentran cubiertas de millones de moluscos muertos. Según el Servicio de Pesca, la situación es catastrófica.

Las embarcaciones de pesca de mariscos han sufrido muchos daños a causa del seísmo. Las industrias conserveras trabajarán, durante un cierto tiempo, lentamente.

Sin embargo, las instalaciones para la pesca del salmón y otros peces de agua fría no han sufrido demasiados desperfectos. Las industrias conserveras de la isla de Kodiak—donde, inversamente, el suelo bajó más de tres metros—continúan funcionando normalmente.



*Agricultor*

*Ha llegado la hora de tu cosecha con Claas.*

**COSECHADORAS DE CEREALES MAIZ Y ARROZ.**

**Clas**

PRIMERA MARCA EUROPEA.

*Agromecánica S.A.*  
*D. Ramón de la Cruz, 98. MADRID.*

Distribuidor para Avila y provincia:

**GARCIA & SAN FRUTOS, S. L.**

Avda. José Antonio, 22.—Telf. 24 51.—Avila